



PROCURA DELLA REPUBBLICA PRESSO IL TRIBUNALE DI BOLZANO

Il Procuratore della Repubblica
Dott. Giancarlo Bramante
Piazza del Tribunale 1 – 39100 BOLZANO
☎ 0471-226365
e-mail: segreteria.procuratore.procura.bolzano@giustizia.it

N. 548/2021 di protocollo

Bolzano, 24.03.2021

IL PROCURATORE DELLA REPUBBLICA

- vista la delega di S.E. il Procuratore Generale di Trento;
- rilevato che **venerdì 26 marzo 2021 alle ore 09.00** presso l'aula A del Palazzo di Giustizia si terrà l'udienza preliminare a carico di 63 imputati per la violazione dei seguenti articoli: art. 655, comma 1 c.p. – artt. 110 e 419 c.p. – artt. 110, 81 cpv. 624, 625 nn. 2), 7) e 7bis) come introdotto dall'art. 8 comma 1 D.L. 93/2013 c.p. – artt. 110 e 340 c.p. – artt. 110, 116, 582, 583 n. 1) e 585, comma 1 in relazione agli artt. 576, n. 1) e 61 n. 2) e comma 2 n. 2) c.p. – artt. 81, comma 1, 110, 337 in relazione all'art. 339 comma 2 e 3 c.p. anche in relazione all'art. 116 c.p. – art. 4, comma 1, 2, 3, 5 e 6 legge 110/1975, con l'aggravante speciale di cui all'art. 4, comma 2 lettera a) e c) legge 895/1967 – artt. 81 comma 1, 655 comma 1 c.p. e art. 5 legge 152/1975 – artt. 81 cpv., 110 e 610 c.p.;
- letta la nota di S.E. il Procuratore Generale della Repubblica presso la Corte di Appello di Trento n. 1411/21-10.2.1 del 22.03.2021 relativa all'integrazione del servizio di vigilanza del Palazzo di Giustizia di Bolzano **per il giorno 26 marzo 2021**;
- sentita la Presidente del Tribunale dott.ssa Elsa Vesco;

CONSIDERATO

che a seguito di tavoli tecnici tenutisi presso il Commissariato del Governo di Bolzano, con gli organi di competenza, cui hanno fatto seguito numerosi sopralluoghi da parte delle Forze dell'Ordine, sono state individuate tutte le necessarie misure atte a garantire la massima sicurezza all'interno ed all'esterno del Palazzo di Giustizia di Bolzano;

che dall'esito dei suddetti tavoli tecnici, l'ordine e la sicurezza pubblica esterna alla sede giudiziaria sarà coordinata dal Questore di Bolzano, mentre la sicurezza interna della sede giudiziaria sarà garantita dal Comando Provinciale dei Carabinieri, sotto il diretto controllo



del Procuratore della Repubblica di Bolzano; fermo restando l'applicazione del disposto di cui all'art. 470 C.P.P.;

che le individuate misure di sicurezza interne ed esterne limiteranno ed in parte, inevitabilmente, modificheranno la normale attività giudiziaria all'interno del Palazzo di Giustizia **per il giorno 26 marzo 2021**;

DISPONE

- lo spostamento delle udienze previste presso il I piano di questo Palazzo al III piano dello stesso, così come concordato con la Presidente del Tribunale;
- la conferma del divieto di parcheggio di velocipedi, ciclomotori e motoveicoli, nelle immediate vicinanze al Palazzo, come disposto dall'autorità amministrativa competente;
- la conferma del divieto di sosta lungo tutto il perimetro retrostante al Palazzo di Giustizia (Largo Falcone e Borsellino), come disposto dall'autorità amministrativa competente;
- la predisposizione per l'effettuazione dei necessari controlli all'atto dell'accesso al Palazzo di n. 1 Guardia Particolare Giurata e di personale delle Forze dell'Ordine coordinate da personale della Sezione di P.G. di questa Procura all'ingresso EST;
- che i magistrati, il personale amministrativo, il personale di P.G. gli avvocati ed i praticanti accedano al Palazzo **esclusivamente dall'entrata lato OVEST (Via Duca d'Aosta)**, atteso che l'entrata lato EST (Corso Italia) è riservata agli avvocati e imputati del processo 8647/2016 RGNR – 531/2017 GUP;
- **che gli avvocati e gli imputati del processo 8647/2016 RGNR -531/2017 GUP come da allegata lista (di cui è vietata la divulgazione se non per fini di servizio), accedano al Palazzo esclusivamente dall'entrata lato EST (Corso Italia), dall'orario di apertura fino alle ore 14.00;**
- il divieto d'accesso al cortile interno lato Tribunale (cortile Est) **per l'intera giornata del 26 marzo 2021** nonché la preventiva rimozione dei mezzi eventualmente presenti;
- la limitazione dell'accesso al cortile interno lato Procura della Repubblica, alle sole autovetture dei magistrati e del personale in possesso di specifica e temporanea autorizzazione scritta rilasciata dai dirigenti degli Uffici, riportante targa del mezzo e nominativo della persona autorizzata, da presentare all'atto dell'accesso e da esporre sul cruscotto dell'autovettura;
- il divieto d'accesso e di transito nell'atrio principale del I piano del Palazzo, zona Aule A-B-C, ad esclusione del personale interessato ai processi che si terranno in detto piano nonché personale degli Uffici ubicati in detta zona, con conseguente divieto di utilizzo dei servizi igienici;
-



- l'apertura al pubblico di solo un bagno, sito al piano terra lato Ufficio del Casellario e di uno sito nel corridoio lato ovest del I piano, limitatamente alla giornata **di venerdì 26 marzo 2021**;
- la sospensione del servizio di pulizia in tutto l'edificio **per l'intera giornata del 26 marzo 2021**;
- la verifica e l'eventuale rimozione, di pacchi o contenitori, dalle parti comuni del Palazzo, che potrebbero causare allarmismo nonché difficoltà nelle operazioni di bonifica previste prima della citata data;
- il rifiuto, indistintamente da dimensione, contenuto o destinatario, di eventuali pacchi la cui consegna da parte di qualsiasi corriere sia prevista **per la data del 26 marzo 2021**, prima ancora che raggiungano l'interno dell'edificio;
- che la presente direttiva venga affissa al piano terra al lato delle porte degli ascensori (lato EST e lato OVEST), al I piano sulle porte tagliafuoco in vetro (lato EST e lato OVEST) e all'esterno dell'aula "A";

C O N F I D A

nella massima collaborazione da parte di magistrati e di tutto il personale presente all'interno della sede giudiziaria;

M A N D A

- alla Segreteria del Presidente del Tribunale per la comunicazione ai Giudici e al personale dipendente;
 - al Signor Questore di Bolzano;
 - al Signor Comandante Provinciale dell'Arma dei Carabinieri di Bolzano;
 - ai Capi Aliquote della Sezione di Polizia Giudiziaria – Sede;
 - al Dirigente Amministrativo;
- e per conoscenza
- a S.E. Procuratore Generale di Trento;

M A N D A

alla Segreteria Particolare del Procuratore della Repubblica e all'Ufficio per la Sicurezza e l'Organizzazione informatica, per le necessarie comunicazioni interne nonché per quelle rivolte all'Ordine degli Avvocati, alla ditta di pulizia, alla società incaricata dei servizi di vigilanza, al personale addetto ai servizi di custodia e portierato ed ad ogni altra parte interessata.



**Il Procuratore della Repubblica
Giancarlo Bramante**



STAATSANWALTSCHAFT BEIM LANDESGERICHT BOZEN

Der Leitende Oberstaatsanwalt
Dr. Giancarlo Bramante
Gerichtsplatz 1 – 39100 BOZEN
☎ 0471-226365

E-Mail: segreteria.procuratore.procura.bolzano@giustizia.it

548
Nr. /2021 Prot.

Bozen, 24.03.2021

DER LEITENDE OBERSTAATSANWALT

erlässt folgende Verfügung:

- In Anbetracht der Beauftragung durch den Generalstaatsanwalt in Trient,
- angesichts der Vorverhandlung, die **am Freitag, 26. März 2021 um 09.00**, im Verhandlungssaal A des Gerichtsgebäudes stattfindet, bei der 63 Personen wegen folgender strafbarer Handlungen angeklagt sind: nach Art. 655 Abs. 1 StGB - Art. 110 und 419 StGB – Art. 110, 81 Abs. 2, 624, 625 Ziff. 2), 7) und 7-bis), eingeführt von Art. 8 Abs. 1 GD 93/2013, StGB – Art. 110 und 340 StGB – Art. 110, 116, 582, 583 Ziff. 1) und 585 Abs. 1 in Verbindung mit Art. 576 Ziff. 1) und 61 Ziff. 2) und Abs. 2 Ziff. 2) StGB – Art. 81 Abs. 1, 110, 337 in Verbindung mit Art. 339 Abs. 2 und 3 StGB, ebenso in Verbindung mit Art. 116 StGB – Art. 4 Abs. 1, 2, 3, 5 und 6 Ges. 110/1975, erschwert durch den besonderen Umstand nach Art. 4 Abs. 2 Lit. a) und c) Ges. 895/1967 – Art. 81 Abs. 1, 655 Abs. 1 StGB und Art. 5 Ges. 152/1975 – Art. 81 Abs. 2, 110 und 610 StGB,
- nach Einsichtnahme in das Schreiben des Generalstaatsanwalts Trient Nr. 1411/21-10.2.1 vom 22.03.2021 betreffend die Verstärkung des Wachdienstes im Gerichtsgebäude Bozen **für den 26. März 2021**,
- nach Besprechung mit der Präsidentin des Landesgerichts, Dr. Elsa Vesco,

IN ANBETRACHT DER TATSACHE,

dass nach Sicherheitstreffen mit den zuständigen Behörden, die im Regierungskommissariat Bozen stattgefunden haben, und nach Ortsaugenscheinen seitens der Ordnungskräfte sämtliche erforderlichen zu treffenden Maßnahmen besprochen wurden, um maximale Sicherheit sowohl innerhalb als auch außerhalb des Gerichtsgebäudes zu gewährleisten,

dass beschlossen wurde, dass die öffentliche Ordnung und Sicherheit außerhalb des Gerichtsgebäudes vom Quästor der Provinz Bozen koordiniert und die innere Sicherheit des Gerichtsgebäudes - unter Beibehaltung der Bestimmungen laut Art. 470 StPO vom



Provinzkommando der Carabinieri Bozen gewährleistet wird, und zwar unter der direkten Kontrolle des Leitenden Oberstaatsanwalts,

dass die Sicherheitsmaßnahmen innerhalb und außerhalb des Gebäudes unvermeidlich die normale Gerichtstätigkeit **am 26. März 2021** einschränken und zum Teil verändern werden,

wird

FOLGENDES ANGEORDNET:

- Verlegung – wie laut Vereinbarung mit der Landesgerichtspräsidentin - sämtlicher im 1. Stock anberaumter Gerichtsverhandlungen in die Verhandlungssäle im 3. Stock
- Aufrechterhaltung des Parkverbots für Fahrräder, Motorräder und Personenkraftwagen in unmittelbarer Nähe des Gerichtsgebäudes, wie von der zuständigen Verwaltungsbehörde angeordnet
- Aufrechterhaltung des Halteverbots entlang der Rückseite des Gebäudes (Falcone-und-Borsellino-Platz), wie von der zuständigen Verwaltungsbehörde angeordnet
- Einsatz eines Wachebeamten und von Beamten der Ordnungskräfte, koordiniert von Beamten der Abteilung Gerichtspolizei der Staatsanwaltschaft, zur Durchführung der erforderlichen Kontrollen am Eingang an der Ostseite des Gerichtsgebäudes.
- Ab der Öffnungszeit des Gerichtsgebäudes und bis 14.00 Uhr Zutritt von Richtern/Staatsanwälten, Verwaltungspersonal und Beamten der Gerichtspolizei ausschließlich über den Eingang OST (Italienallee)
- Zutritt von Richtern, Staatsanwälten, Verwaltungspersonal, Beamten der Gerichtspolizei, Rechtsanwälten und Praktikanten **ausschließlich über den Eingang WEST (Duca-D'Aosta-Allee)**, da der Eingang OST (Italienallee) den Verteidigern und Angeklagten im Prozess 8647/2016 RGNR 531/2017 GUP) vorbehalten ist
- **Ab der Öffnungszeit des Gerichtsgebäudes und bis 14.00 Uhr Zutritt der Anwälte und Angeklagten des Verfahrens Nr. 8647/2016 RGNR – 531/2017 GUP, die in beiliegendem Verzeichnis (das nur zu Dienstzwecken weitergegeben werden darf) aufgelistet sind, ausschließlich über den Eingang OST (Italienallee)**
- Ganztägiges Einfahrtsverbot in den Innenhof auf der Seite des Landesgerichts (Innenhof Ost) **am 26. März 2021** und vorsorgliche Entfernung eventuell dort vorhandener Fahrzeuge
- Einfahrtserlaubnis in den Innenhof auf der Seite der Staatsanwaltschaft nur für Fahrzeuge von Richtern/Staatsanwälten und Bediensteten, die über eine spezielle und vorübergehende schriftliche Ermächtigung seitens der Amtsleitung verfügen, in der Fahrzeugkennzeichen und Name der autorisierten Person zu stehen haben und die bei der Einfahrt vorzuweisen und hinter der Windschutzscheibe anzubringen ist
- Zutritts- und Durchgangsverbot in der Halle im 1. Stock des Gerichtsgebäudes vor den Verhandlungssälen A-B-C, mit Ausnahme des im Prozess beschäftigten Personals und des Personals der im besagten Bereich angesiedelten Büros, und demzufolge Verbot der **Benützung** der Toiletten



- Bereitstellung einer Toilette für Besucher im Erdgeschoss neben dem Strafregisteramt und einer Toilette im 1. Stock, Korridor West (Seite Duca-D'Aosta-Allee) **für den 26. März 2021**
- Ganztägige Einstellung des Reinigungsdienstes im gesamten Gebäude **am 26. März 2021**
- Kontrolle und eventuelle Beseitigung von verdächtigen Paketen und Behältern in den gemeinschaftlich zugänglichen Teilen des Gebäudes
- Abweisung sämtlicher mit Briefträger oder Kurier **am 26. März 2021** überbrachten Paketsendungen, unabhängig von Größe, Inhalt, Adressat, noch bevor diese in das Innere des Gebäudes gelangen
- Anschlag vorliegender Verfügung in Erdgeschoss neben den Aufzügen (Ostseite und Westseite), im 1. Stock an den Brandschutztüren (Ostseite und Westseite) und vor dem Verhandlungssaal A.

Es wird volle Kooperation von Seiten aller Beteiligten erwartet!

Die vorliegende Verfügung

ERGEHT:

- an das Sekretariat der Landesgerichtspräsidentin zur Mitteilung an alle Richter und an das Verwaltungspersonal
 - an den Quästor der Provinz Bozen
 - an den Provinzkommandanten der Carabinieri Bozen
 - an die Gruppenleiter der Gerichtspolizei im Hause
 - an den Amtsleiter
- und zur Kenntnisnahme
- an den Generalstaatsanwalt - Trient

Das Sekretariat des Leitenden Oberstaatsanwalts und das Amt für Sicherheit und EDV-Organisation werden mit den erforderlichen internen Mitteilungen und mit der Mitteilung an die Rechtsanwaltskammer, an die Reinigungsfirma, an die mit dem Wachdienst beauftragte Gesellschaft, an das Wachpersonal, an das Pförtnerpersonal und an sämtliche weiteren betroffenen Personen beauftragt.



**Der Leitende Oberstaatsanwalt
Dr. Giancarlo Bramante**